



Treaty Series No. 51 (1937)

EXCHANGE OF NOTES

between His Majesty's Government in the United Kingdom
and the Roumanian Government

modifying the

ANGLO-ROUMANIAN
PAYMENTS (AMENDMENT) AGREEMENT
of May 27, 1937

London, November 12, 1937

*Presented by the Secretary of State for Foreign Affairs
to Parliament by Command of His Majesty*

LONDON

PRINTED AND PUBLISHED BY HIS MAJESTY'S STATIONERY OFFICE

To be purchased directly from H.M. STATIONERY OFFICE at the following addresses:

Adastral House, Kingsway, London, W.C.2; 120 George Street, Edinburgh 2;

26 York Street, Manchester 1; 1 St. Andrew's Crescent, Cardiff;

80 Chichester Street, Belfast;

or through any bookseller

1937

Price 1d. net

Cmd. 5613

EXCHANGE OF NOTES BETWEEN HIS MAJESTY'S GOVERNMENT IN THE UNITED KINGDOM AND THE ROUMANIAN GOVERNMENT MODIFYING THE ANGLO-ROUMANIAN PAYMENTS (AMENDMENT) AGREEMENT OF MAY 27, 1937.

No. 1.

M. Grigorcea to Mr. Eden.

Legatiunea Regala a Romaniei,

Your Excellency,

Londra, November 12, 1937.

I HAVE the honour, under instructions from the Roumanian Government, to request the agreement of His Majesty's Government in the United Kingdom to the modification, with effect from the 1st October, 1937, of the Annex to the Anglo-Roumanian Payments (Amendment) Agreement of the 27th May, 1937,⁽¹⁾ by the substitution of the word "nil" for the figure "10" against the items No. 48 "Bacon" and No. 68 "Sausages of all kinds and tinned hams."

2. I have the honour to suggest that, if His Majesty's Government in the United Kingdom agree to this modification, the present note and your Excellency's reply thereto shall be regarded as constituting an Agreement in accordance with the terms of Article 6 (3) of the Anglo-Roumanian Payments Agreement of the 2nd May, 1936,⁽²⁾ as set out in Article 4 of the Payments (Amendment) Agreement of the 27th May, 1937.

I have, &c.

BASILE GRIGORCEA.

No. 2.

Mr. Eden to M. Grigorcea.

Sir,

Foreign Office, November 12, 1937.

I HAVE the honour to acknowledge the receipt of your note of to-day's date, in which you requested the agreement of His Majesty's Government in the United Kingdom to the modification, with effect from the 1st October, 1937, to the Annex to the Anglo-Roumanian Payments (Amendment) Agreement of the 27th May, 1937, by the substitution of the word "nil" for the figure "10" against the items No. 48 "Bacon" and No. 68 "Sausages of all kinds and tinned hams."

(1) "Treaty Series No. 46 (1937)," Cmd. 5588.

(2) "Treaty Series No. 45 (1937)," Cmd. 5587.

In reply I have the honour to inform you that His Majesty's Government in the United Kingdom agree to this modification, and that the present exchange of notes shall be regarded as constituting an Agreement in accordance with the terms of Article 6 (3) of the Anglo-Roumanian Payments Agreement of the 2nd May, 1936, as set out in Article 4 of the Payments (Amendment) Agreement of the 27th May, 1937.

I have, &c.

ANTHONY EDEN.
